



Deutsch-Rumänische Konferenz Deutschland und Rumänien – Partner in Europa

Berlin, 10. November 2011

Wir laden Sie herzlich ein zu einer Deutsch-Rumänischen Konferenz

Deutschland und Rumänien – Partner in Europa

mit dem Präsidenten von Rumänien, S.E. Traian Băsescu,
und Bundesaußenminister Dr. Guido Westerwelle

am Donnerstag, dem 10. November 2011, um 14.30 Uhr
im Atrium der Deutschen Bank, Unter den Linden 13–15,
10117 Berlin (Eingang: Charlottenstraße 37–38).

Die politischen Beziehungen zwischen Deutschland und Rumänien sind sehr gut. Sie finden ihre Grundlage im Freundschaftsvertrag von 1992. Bei der Vorbereitung auf den EU-Beitritt und der Integration Rumäniens in die EU hat Deutschland umfangreiche Unterstützung geleistet. Zunehmend arbeiten beide Länder auch im Rahmen regionaler Initiativen wie der Donaukooperation zusammen.

Die bilateralen Handelsbeziehungen haben sich in den letzten Jahren dynamisch entwickelt. Deutschland ist wichtigster Handelspartner Rumäniens, eines aufstrebenden Marktes mit 21,5 Mio. Einwohnern. Nach Jahren schnell wachsender ausländischer Direktinvestitionen in Rumänien hat sich das Investitionsvolumen krisenbedingt reduziert und noch nicht auf Vorkrisenniveau erholt. Dennoch nimmt Deutschland auch bei den Direktinvestitionen einen führenden Platz ein.

Die Konferenz will Wege und Möglichkeiten aufzeigen, wie die Wirtschaftsbeziehungen zwischen Deutschland und Rumänien weiter gefördert, Investitionspotenziale genutzt und die traditionell guten politischen Beziehungen zwischen beiden Ländern im Hinblick auf gemeinsame Initiativen im Rahmen der EU ausgebaut werden können. Wir würden uns deshalb sehr freuen, wenn unsere Einladung Ihr Interesse fände und wir Sie im Atrium der Deutschen Bank begrüßen dürften.



Dr. Lazăr Comănescu
Botschafter von Rumänien



Peter Tils
Deutsche Bank AG



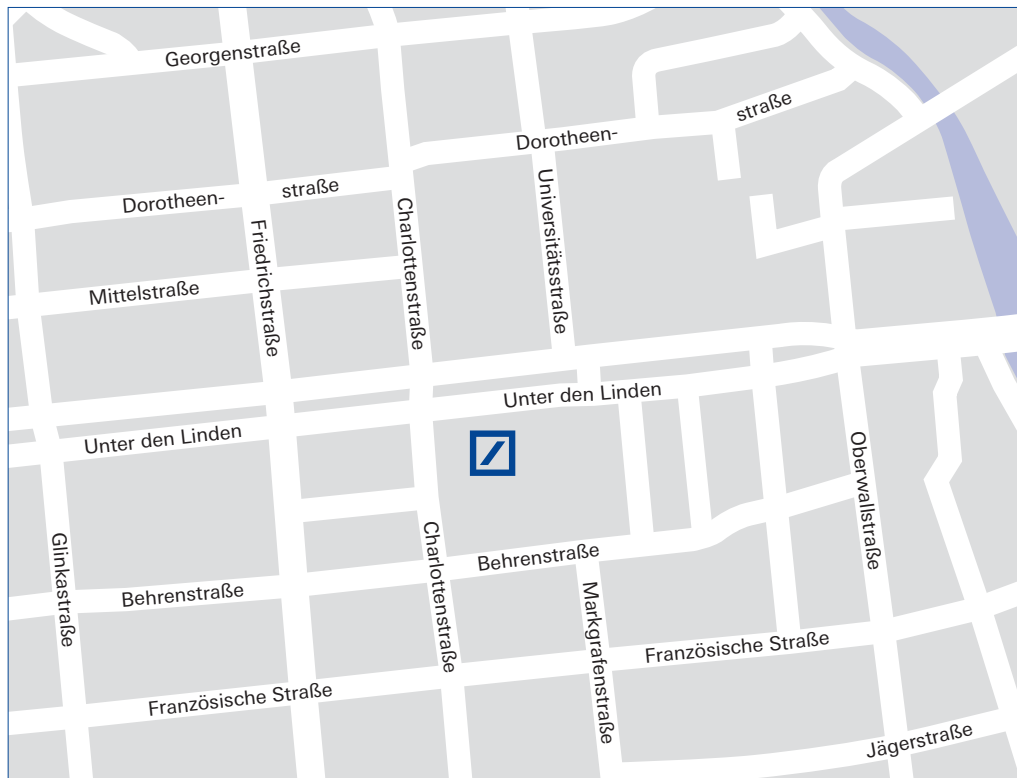
Dr. Peter Schoof
Auswärtiges Amt



Prof. Dr. Mathias Jopp
Institut für Europäische Politik

Programm

ab 14.30 Uhr	Einlass	17.00 Uhr	Panel 2: Deutschland und Rumänien in der EU – gemeinsame Herausforderungen und Chancen Moderation: Prof. Dr. Mathias Jopp
15.15 Uhr	Begrüßung Peter Tils CEO, Zentral- und Osteuropa, Deutsche Bank Prof. Dr. Mathias Jopp Direktor, Mitglied der Geschäftsleitung Institut für Europäische Politik (IEP)	Diskussionsteilnehmer Dr. h.c. Susanne Kastner, MdB Vorsitzende der Deutsch-Rumänischen Parlamentariergruppe und Vorsitzende des Verteidigungsausschusses, Deutscher Bundestag, Berlin Gunther Krichbaum, MdB Vorsitzender des Ausschusses für die Angelegenheiten der Europäischen Union, Deutscher Bundestag, Berlin Marian-Jean Marinescu, MdEP Stellv. Vorsitzender der Fraktion der Europäischen Volkspartei Leonard Orban Minister für Europäische Angelegenheiten, Bukarest	
15.20 Uhr	Keynote Speeches S.E. Traian Băsescu Präsident von Rumänien Dr. Guido Westerwelle, MdB Bundesminister des Auswärtigen		
16.00 Uhr	Panel 1: Investitionsstandort Rumänien Moderation: Peter Tils Diskussionsteilnehmer Prof. Dr. Sorin Dimitriu Vorsitzender der Handels- und Wirtschaftskammer Bukarest, stellv. Vorsitzender der Handels- und Wirtschaftskammer von Rumänien Fritz Dräxlmaier Geschäftsführer der Dräxlmaier Group Albrecht Hornbach Vorstandsvorsitzender der Hornbach Holding AG Dr. Cristian Popa Stellv. Gouverneur der Nationalbank von Rumänien (NBR) Joël Saveuse Vorstand der Metro AG	18.00 Uhr Abendempfang mit Flying Buffet ca. 20.00 Uhr Ausklang	



Datum

10. November 2011

Uhrzeit

14.30 bis ca. 20.00 Uhr

Veranstaltungsort

Atrium der Deutschen Bank Berlin
Unter den Linden 13–15, 10117 Berlin
(Eingang: Charlottenstraße 37–38)

Ansprechpartner

Anna von Hertell
Deutsche Bank
Tel.: 069/91 04 1239

Dorothee Kempf
Institut für Europäische Politik
Tel.: 030/8891 34-0

Wir bitten Sie, Ihre Anmeldung vorzunehmen
unter: www.rumaenienkonferenz.de

Mit freundlicher Unterstützung von



Auswärtiges Amt



Deutsche Bank



Botschaft von Rumänien